



AVISO DE ADJUDICACIÓN DE CONSULTOR INDIVIDUAL

Fecha: 18 de junio de 2021

País: Panamá

Descripción de la consultoría: Consultoría para los Servicios de Inspección de los Trabajos de Suministro e Instalación del sistema de Luminarias tipo LED con paneles solares en el Complejo Penitenciario La Joya.

Nombre del proyecto: PS 92046- Apoyo al Programa de las Reformas de MINGOB

Período de asignación/servicios: 7 Meses

La propuesta deberá remitirse en idioma español, haciendo referencia al proceso **4046 PAN 2021- Consultoría para los Servicios de Inspección de los Trabajos de Suministro e Instalación del sistema de Luminarias tipo LED con paneles solares en el Complejo Penitenciario La Joya.**

Su propuesta debe ser enviada a más tardar el día 30 de junio de 2021, hasta las 3:00 p.m. (GMT -5), hora de la República de Panamá. No se recibirán propuestas que se presenten posteriormente a la fecha y hora indicada.

ASUNTO: No. 4046 PAN 2021

Dirección de correo electrónico: adquisiciones.pa@undp.org

Cualquier solicitud de aclaración deberá enviarse a más tardar hasta el día 25 de junio de 2021, hasta las 3:00 p.m. (GMT -5), hora de la República de Panamá. La solicitud de aclaración podrá enviarse por escrito a la dirección de correo electrónico: adquisiciones.pa@undp.org y se responderá por vía electrónica, incluyendo una explicación de la consulta sin identificar la fuente, la misma será publicada en el sitio web de Procurement Notice identificada con el número de proceso **4046 PAN 2021.**

Los procedimientos para adquisición de los servicios objeto de este llamado serán los del Programa de las Naciones Unidas para el Desarrollo.

Los procedimientos para adquisición de los servicios objeto de este llamado serán los del Programa de las Naciones Unidas para el Desarrollo.

Este proceso está dirigido a personas naturales en carácter individual. Cualquier oferta recibida de una persona jurídica o de dos (2) o más personas naturales conjuntamente, será rechazada. De igual forma serán rechazadas todas aquellas ofertas de consultores que hayan participado en la elaboración de los Términos de Referencia.

1. ANTECEDENTES

Consulte Anexo 1 – Términos de Referencia, TdR.

2. ALCANCE DEL TRABAJO, RESPONSABILIDADES Y DESCRIPCIÓN DE LA LABOR ANALÍTICA PROPUESTA

Consulte el Anexo 1 - Términos de Referencia, TdR

3. REQUISITOS MINIMOS DE EXPERIENCIA Y APTITUDES

El proponente deberá contar con Certificado de Idoneidad vigente ante la República de Panamá (JTIA).

I. Formación académica:

- Título Universitario en Ingeniería Eléctrica, Electrónica o Electromecánica.
- Post Grado y/o Maestría en Administración de Proyectos de construcción, Sistemas Eléctricos, Sistemas fotovoltaicos o Maestría afin al área de electricidad.

II. Años de experiencia:

Experiencia General:

- Experiencia en seguimiento y control de obras gestionadas por contratos de gobierno. (Indicar en la hoja de vida las fechas y detalle de los proyectos en que ha participado):

Experiencia Específica:

- Experiencia profesional en labores en la industria de las energía renovables, específicamente en sistemas de iluminación suplidos por paneles solares (fotovoltaicos) en sistemas aislados de la red eléctrica, con el uso de baterías. (Detallar en la hoja de vida fecha de inicio y fin de los proyectos en que ha participado).

- Experiencia en proyectos de sistemas de iluminación energizados mediante paneles solares fotovoltaicos en sistemas aislados de la red eléctrica con el uso de baterías. (Incluir en la hoja de vida el detalle de fechas de inicio y fin de los proyectos en donde ha participado).
- Experiencia en proyectos de instalaciones eléctricas en diferentes áreas del país.

4. DOCUMENTOS QUE DEBEN INCLUIRSE AL ENVIAR LAS PROPUESTAS.

Los consultores interesados deben enviar los siguientes documentos o información para demostrar sus aptitudes:

1. Propuesta (**Ver Anexo 2**)

i) Explicar por qué son los más aptos para el trabajo.

(ii) Proporcionar una breve metodología sobre cómo abordarán y llevarán a cabo el trabajo

2. Propuesta Financiera Debe incluir los honorarios especificados en una suma global (lump sum), la cual será establecida en función de las condiciones de pago alrededor de los productos esperados.

3. Carta de Interés y disponibilidad: La misma deberá estar debidamente presentada para la Confirmación de interés y disponibilidad utilizando el modelo proporcionado por el PNUD en el enlace debidamente firmada (**Anexo 2**). Incluyendo el desglose costos que respaldan el precio final por todo incluido.

4. CV (hoja de Vida), deberá incluir la información referente a Educación/Calificaciones, Certificaciones Profesionales, Experiencia laboral.

Es importante que incluya la fecha de inicio y terminación de cada experiencia y el lugar donde ha obtenido la experiencia (proyecto/entidad/organización).

5. Adjuntar Diplomas, certificaciones, etc. que haya obtenido durante el transcurso de su formación y experiencia profesional.

6. Referencias, Datos de contacto (correo electrónico y número de teléfono) del candidato y por lo menos tres (3) referencias profesionales. En caso de que las referencias no contesten a la solicitud efectuada por el PNUD para brindar referencias escritas, se solicitará al consultor que provea otros en su defecto. Asegurarse que los correos electrónicos de sus contactos se encuentren habilitados y disponibles para recibir la solicitud de referencias.

7. Documento de identificación del consultor oferente (cédula o pasaporte)

8. Beneficiario: Declaración de nombre, cédula, dirección completa y teléfono de un beneficiario en caso de muerte. Esta información es mandatorio en el evento de que el consultor resultara adjudicado. Incluir copia de la cédula o pasaporte del beneficiario.

9. Formulario de Declaración de Salud. Incluir copia de seguro médico vigente. Dichos documentos deberán ser completados en el evento de que el consultor resultara adjudicado.

5. PROPUESTA FINANCIERA

- **Contratos a tanto alzado/Lump sum**

La propuesta financiera deberá especificar un monto a tanto alzado total y los plazos de pago en torno a los entregables específicos y mensurables (cualitativos y cuantitativos); es decir, si los pagos se efectuarán en cuotas o una vez finalizado el contrato completo. Los pagos se basan en el producto; es decir, una vez prestados los servicios especificados en los TdR. Para brindar asistencia a la dependencia solicitante a la hora de comparar las propuestas financieras, la propuesta financiera incluirá un desglose de este monto a tanto alzado (incluidos los viajes, las dietas y la cantidad de días de trabajo anticipados).

Viajes:

La propuesta financiera debe incluir todos los costos de viajes previstos. Esto incluye todos los viajes al lugar de destino y los viajes de repatriación. En general, el PNUD no debe aceptar costos de viajes superiores a un boleto de clase turista. Si el Consultor Particular (CP) desea viajar en una clase superior, deberá hacerlo con sus propios recursos.

Si se presenta un viaje imprevisto, el proyecto y el Consultor Particular deberán acordar el pago de los costos del viaje (incluidos los boletos, el alojamiento y los gastos de escalas) antes del viaje.

6. EVALUACIÓN

Los consultores individuales serán evaluados basados en el siguiente criterio:

REVISIÓN PRELIMINAR: Se utilizará el método de evaluación Cumple/No Cumple para determinar que los documentos generales descritos en el cuadro de criterios de evaluación de este documento de invitación, se encuentren en orden y cumplan con los objetivos de la consultoría, así como la revisión de la lista de los proveedores suspendidos o removidos.

EVALUACIÓN TÉCNICA: Se utilizará el método de puntuación combinada - en donde las calificaciones académicas y de experiencia se ponderarán con un máximo de 70%, combinándose con la oferta financiera, la que se ponderará con un máximo de 30%.

Los oferentes que alcancen el 70% del total de puntos de la Evaluación Técnica serán habilitados técnicamente y pasarán a la evaluación financiera.

En el evento que el nombre del consultor se encuentre incluido en la lista de proveedores suspendidos o removidos del PNUD, la propuesta será rechazada.

* Valor de los Criterios Técnicos; 70%

* Valor de la Oferta Financiera; 30%

EVALUACION FINANCIERA: En una segunda etapa, se evaluará las ofertas financieras de los consultores técnicamente habilitados, utilizando la siguiente fórmula:

El máximo número de puntos se otorgará a la oferta más baja. Todas las otras propuestas recibirán puntos en proporción inversa, según la siguiente fórmula:

$$p = y (\mu/z)$$

Donde: p = puntos de la propuesta económica evaluada

y = cantidad máxima de puntos otorgados a la oferta financiera

μ = Monto de la oferta más baja

z = Monto de la oferta evaluada

Adjudicación:

La Unidad de Adquisiciones del PNUD se reserva el derecho de aceptar o rechazar cualquier propuesta y de anular el proceso así como de rechazar todas las propuestas en cualquier momento con anterioridad a la adjudicación del contrato, sin incurrir por ello en ninguna responsabilidad con relación al Oferente que se viera así afectado y sin tener la obligación de informar al Oferente u Oferentes afectados de los motivos de dicha acción.

CRITERIOS DE EVALUACION

	PROPUESTA TECNICA	PUNTAJE MÁXIMO	%
CRITERIOS TÉCNICOS	REVISIÓN PRELIMINAR: Verificación de los documentos requeridos: Oferta Económica Firmada, Revisión de consultores Lista de Consultores Inelegibles, Carta de Interés y Disponibilidad, Hoja de Vida (C.V.), y breve descripción del por qué el individuo considera que él / ella es el/la más adecuado para desarrollar la presente consultoría. Incluya propuesta metodológica. Requerimiento Mandatorio: El proponente debe contar con Idoneidad vigente ante la Junta técnica de Ingeniería y Arquitectura de Panamá (JTIA).	CUMPLE/NO CUMPLE	70%
	A. Educación	30	
	Título Universitario en Ingeniería Eléctrica, Electrónica o Electromecánica	20	
	Post Grado y/o Maestría en Administración de Proyectos de construcción, Sistemas Eléctricos, Sistemas fotovoltaicos o Maestría afin al área de electricidad.	10	
	B. Experiencias General	20	

	<p>Experiencia en seguimiento y control de obras gestionadas por contratos de gobierno. (Indicar en la hoja de vida las fechas y detalle de los proyectos en que ha participado).</p> <p>Más de tres años.....20 puntos 3 años.....14 puntos</p>	20	
C. Experiencia Específica		40	
	<p>Experiencia profesional en labores en la industria de las energía renovables, específicamente en sistemas de iluminación suplidos por paneles solares (fotovoltaicos) en sistemas aislados de la red eléctrica, con el uso de baterías. (Detallar en la hoja de vida fecha de inicio y fin de los proyectos en que ha participado).</p> <p>Más de tres años.....10 puntos 3 años.....7 puntos</p>	10	
	<p>Experiencia en proyectos de sistemas de iluminación energizados mediante paneles solares fotovoltaicos en sistemas aislados de la red eléctrica con el uso de baterías. (Incluir en la hoja de vida el detalle de fechas de inicio y fin de los proyectos en donde ha participado).</p> <p>Más de dos años.....10 puntos 2 años.....7 puntos</p>	10	
	<p>Experiencia en proyectos de instalaciones eléctricas en diferentes áreas del país.</p> <p>5 o más años de experiencia.....20 puntos 3 a 4 años.....18 puntos 2 años.....14 puntos</p>	20	
D. Metodología y Cronograma		10	
	<p>Propuesta metodológica que esquematice cómo el consultor /a propone abordar los servicios de consultoría, el diseño metodológico a emplear, descripción de las herramientas y cronograma de actividades con sus respectivos resultados.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▪ No evidencia = 0% ▪ Pobre: (poco documentada) = 40% 	10	

	<ul style="list-style-type: none"> ▪ Satisfactoria: (argumentos con nivel de detalle claro) = 70% ▪ Bueno: (Argumentos válidos) = 90% ▪ Excelente:(demuestra capacidad, validez y actividades claramente documentadas = 100% 		
	PUNTAJE MAXIMO EVALUACIÓN TÉCNICA TOTAL (100*70%)		
PROPUESTA FINANCIERA			30%

ANEXO

ANEXO 1: TÉRMINOS DE REFERENCIA (Tdr)

ANEXO 2: CARTA DEL OFERENTE AL PNUD CONFIRMANDO INTERÉS Y DISPONIBILIDAD PARA LA ASIGNACIÓN DE CONSULTOR INDIVIDUAL.

ANEXO 3: TÉRMINOS Y CONDICIONES GENERALES PARA EL CONSULTOR INDIVIDUAL (CI)

ANEXO 1

PROGRAMA DE LAS NACIONES UNIDAS PARA EL DESARROLLO

TÉRMINOS DE REFERENCIA

CLUSTER: Voz y Democracia

A. INFORMACIÓN GENERAL SOBRE LA CONSULTORÍA

Título: **Servicios de Consultoría para la inspección de los trabajos de suministro e instalación del sistema de luminarias tipo LED con paneles solares en el Complejo Penitenciario La Joya.**

Tipo de Contrato: **Contrato Individual (IC)**

Título del Servicio: **Fortalecimiento de las capacidades de administración, supervisión, inspección técnica y seguimiento de proyectos de construcción del MINGOB.**

Proyecto: **PS 83709 / Output 92046 “Apoyo al Programa de Reformas del MINGOB”**

Supervisor Directo: **Coordinador del Proyecto, Director de la Oficina de Infraestructura y Mantenimiento de MINGOB.**

Modalidad de Ejecución: **N I M**

Lugar de trabajo: **Oficina de Infraestructura y Mantenimiento, Ministerio de Gobierno, Balboa.**

Complejo Penitenciario La Joya en el corregimiento de las Garzas, distrito de Panamá, provincia de Panamá.

Duración: **Siete (7) meses.**

B. ANTECEDENTES

El Ministerio de Gobierno de la República de Panamá, en seguimiento del Plan de Acción UNIENDO FUERZAS (2019 – 2024) tiene el compromiso de impulsar las acciones para las transformaciones urgentes que se requieren en el país, mediante una gestión de gobierno eficiente y dinámica. En el Plan Estratégico de Gobierno (PEG) se precisan las políticas de Estado y desarrolla los cinco pilares estratégicos que serán la guía de esta gestión gubernamental y las cuales requieren de la dinamización y transparencia de los procesos de contrataciones públicas.

El impulso de las transformaciones políticas y sociales se realizará desde un enfoque de gestión basada en resultados y un modelo de gestión pública centrado en la información de calidad para el diseño, implementación y seguimiento de las metas trazadas.

El Programa acompaña y asiste técnica y administrativamente al Ministerio de Gobierno con miras al fortalecimiento de la democracia y el Estado de derecho. El acompañamiento y asistencia se realiza a través de ocho componentes articulados estratégicamente, que apuntan a la creación de capacidades en la administración pública, las reformas estructurales de las instituciones político-administrativas del Estado panameño y la defensa y promoción de los derechos humanos de la población panameña, especialmente de los grupos de alta prioridad.

El componente de Planificación Estratégica, Fortalecimiento Institucional y Sistema de Gobierno, apoya al MINGOB, en la atención de los compromisos, programas e iniciativas que se deben diseñar, articular, coordinar y supervisar para alcanzar las metas propuestas durante el periodo de gobierno.

La Oficina de Infraestructura y Mantenimiento del MINGOB, requiere de personal idóneo para la administración, supervisión y seguimiento de este proyecto para velar por el cumplimiento de la obra contratada, que forman parte de las metas presidenciales del Gobierno Nacional. Debido a que esta especialidad de luminarias con sistemas fotovoltaicos tiene que ser instaladas con estándares técnicos adecuados, es necesario contar con personal que posea experiencia en esta área y permita asegurar que los trabajos se cumplan en tiempo, calidad y montos.

C. OBJETIVO

Asegurar la calidad, ejecución y desarrollo para el suministro, instalación y puesta en marcha del sistema de iluminación del complejo penitenciario de La Joya, sea gestionado por el Proyecto PNUD-MINGOB, a solicitud del Ministerio de Gobierno; como parte del fortalecimiento de las capacidades de la Oficina de Infraestructura y Mantenimiento de MINGOB.

D. ALCANCE DE LOS SERVICIOS

Los servicios profesionales de/la especialista, a contratar se desarrollarán dentro de las siguientes funciones, sin limitarse a ellas:

- Revisión de diseños y especificaciones técnicas del contrato, desde el punto de vista de su especialidad, a fin de asegurar la consistencia de las mismas, de acuerdo a las mejores prácticas de ingeniería eléctrica y de la normatividad aplicable en Panamá, así como para identificar y proponer mejoras en los diseños, presupuestos, cronogramas, soluciones técnicas o modos de ejecución del contrato.
- Seguimiento a la planificación del proyecto asignado (tiempo, costos, alcances, seguridad y protocolos sanitarios del MINSA para la Covid 19).
- Elaborar informes de trabajo relacionados a su competencia, para sustentar las cuentas y/o trabajos adicionales.
- Elabora y levantar registros de incidencias y no conformidades, preparar la tabla resumen semanal de pendientes y encargarse del seguimiento y cierre de los mismos.
- Elaborar el reporte diario y el informe semanal de obra donde se resuma los puntos clave de los reportes diarios de cada semana.
- Crear una galería de registro fotográfico organizada en carpetas o secciones que contengan las fotografías de cada día de inspección, donde se evidencie los avances, las incidencias y las no conformidades que se hayan registrado diariamente.
- Velar por el cumplimiento de las legislaciones y normas nacionales y especiales de los productos generados a partir de contrataciones y consultorías.
- Ejercer cualquiera otra función, que por su carácter o por los conocimientos especiales se requieran y sea de su competencia.
- Elaborar, registrar y darle seguimiento a la lista de entregables del proyecto, principalmente cumplimiento de características técnicas y protocolos de instalación.
- Realizar las representaciones de la Oficina de Infraestructura y Mantenimiento del MINGOB, que sean necesarias y asignadas.
- Elaborar las actas de recibo conforme y encargarse de la inspección de aceptación. Mantener el registro de todos los recibos de conformidad.
- Identificar riesgos que puedan afectar los impactos previstos para esta área de intervención de los proyectos de construcción, y proponer medidas para mitigar los mismos.

- Preparar un Informe Mensual de las actividades desarrolladas como parte de sus funciones en el MINGOB.
- Entregar un dossier final que incluya toda la documentación correspondiente a la gestión de calidad del proyecto; Todos los reportes diarios, Informes Semanales, Resúmenes Mensuales, Registro de Incidencias, Registro de No Conformidades, Actas de Conformidad, Sometimientos de Materiales, Sometimientos de Equipos, Registro de Cambios y demás documentación relevante en la gestión de la calidad de la obra.

Para el desarrollo de los servicios se realizará las siguientes actividades, en estrecha vinculación con el director de la Oficina de Infraestructura y Mantenimiento e integrándose al trabajo conjunto con el resto de las unidades internas del MINGOB. quienes facilitarán toda la información, contactos y autorizaciones que sean requeridas para dar cumplimiento a los servicios de consultoría. Los periodos de supervisión serán en horario de 8:00 a.m. a 4:00 p.m. de lunes a viernes o según el horario acordado por el Ministerio de Gobierno. Este horario será ajustado dependiendo de las necesidades del servicio de la empresa contratista de los trabajos.

Los productos serán presentados como Informes de avance del trabajo realizado. El supervisor directo de estos servicios serán la UCP de PNUD en MINGOB y la Oficina de Infraestructura y Mantenimiento de MINGOB. Dichos informes deben ser revisados y firmados, por el supervisor directo quien emitirá el Recibido Conforme, por cada Entregable/ Producto.

Los informes de inspección, serán enviados en forma impresa y digital al Coordinador del Proyecto “Apoyo al Programa de Reformas del MINGOB” para iniciar el trámite de pago.

E. PRODUCTOS

Los productos serán presentados como informes de avance de trabajo realizados en la Oficina de Infraestructura y Mantenimiento del MINGOB. El supervisor directo será el director de la Oficina de Infraestructura y Mantenimiento (OIM) de MINGOB, el cual deberá realizar la revisión en un tiempo, no mayor a cinco (5) días calendarios. Dichos informes deben ser revisados y firmados, por el supervisor directo del especialista en procesos de administración, supervisión y seguimiento de proyectos de construcción del MINGOB, quien emitirá el Recibido Conforme, por cada informe.

Los entregables/ productos, serán enviados en soporte informático e impresos en papel, al Coordinador del Proyecto “Apoyo al Programa de Reformas del MINGOB” para iniciar el trámite de pago.

Producto	Tiempo estimado para completar la tarea	Fechas de Vencimiento	Revisión y Aprobación Requerida (Indique el Cargo de la persona que va a revisar el producto y confirmará la aceptación)
<p>Producto 1: Informe Mensual de las actividades desarrolladas como parte de sus funciones, con énfasis en el seguimiento de los contratos de la iluminación perimetral por luminarias LED con paneles solares fotovoltaicos en el Complejo Penitenciario La Joya</p> <ul style="list-style-type: none"> - Revisión de los sometidos (materiales y equipos) - Seguimiento de cronogramas y plan de trabajo. - Revisión y recomendación de la cuenta de avance - Viabilizar las soluciones técnicas que se requieran para el avance de la obra. - Informes semanales y reportes diarios - Resumen mensual de incidencias y no conformidades pendientes - Galería de Registro Fotográfico 	30 días	30 días calendarios desde la firma del contrato	Coordinador del Proyecto y director de la Oficina de Infraestructura y Mantenimiento de MINGOB.
<p>Producto 2: Informe Mensual de las actividades desarrolladas como parte de sus funciones, con énfasis en el seguimiento de los contratos de la iluminación perimetral por luminarias LED con paneles solares fotovoltaicos en el Complejo Penitenciario La Joya</p> <ul style="list-style-type: none"> - Revisión de los sometidos (materiales y equipos) - Seguimiento de cronogramas y plan de trabajo. - Revisión y recomendación de la cuenta de avance - Viabilizar las soluciones técnicas que se requieran para el avance de la obra. - Informes semanales y reportes diarios - Resumen mensual de incidencias y no conformidades pendientes - Galería de Registro Fotográfico 	60 días	60 días calendarios desde la firma del contrato	

<p>Producto 3: Informe Mensual de las actividades desarrolladas como parte de sus funciones, con énfasis en el seguimiento de los contratos de la iluminación perimetral por luminarias LED con paneles solares fotovoltaicos en el Complejo Penitenciario La Joya</p> <ul style="list-style-type: none"> - Revisión de los sometidos (materiales y equipos) - Seguimiento de cronogramas y plan de trabajo. - Revisión y recomendación de la cuenta de avance - Viabilizar las soluciones técnicas que se requieran para el avance de la obra. - Informes semanales y reportes diarios - Resumen mensual de incidencias y no conformidades pendientes <p>Galería de Registro Fotográfico</p>	<p>90 días</p>	<p>90 días calendarios desde la firma del contrato</p>	
<p>Producto 4: Informe Mensual de las actividades desarrolladas como parte de sus funciones, con énfasis en el seguimiento de los contratos de la iluminación perimetral por luminarias LED con paneles solares fotovoltaicos en el Complejo Penitenciario La Joya</p> <ul style="list-style-type: none"> - Revisión de los sometidos (materiales y equipos) - Seguimiento de cronogramas y plan de trabajo. - Revisión y recomendación de la cuenta de avance - Viabilizar las soluciones técnicas que se requieran para el avance de la obra. - Informes semanales y reportes diarios - Resumen mensual de incidencias y no conformidades pendientes <p>Galería de Registro Fotográfico</p>	<p>120 días</p>	<p>120 días calendarios desde la firma del contrato</p>	
<p>Producto 5: Informe Mensual de las actividades desarrolladas como parte de sus funciones, con énfasis en el seguimiento de los contratos de la iluminación perimetral por luminarias LED con paneles solares fotovoltaicos en el Complejo Penitenciario La Joya</p> <ul style="list-style-type: none"> - Revisión de los sometidos (materiales y equipos) - Seguimiento de cronogramas y plan de trabajo. - Revisión y recomendación de la cuenta de avance 	<p>150 días</p>	<p>150 días calendarios desde la firma del contrato</p>	

<ul style="list-style-type: none"> - Viabilizar las soluciones técnicas que se requieran para el avance de la obra. - Informes semanales y reportes diarios - Resumen mensual de incidencias y no conformidades pendientes <p>Galería de Registro Fotográfico</p>			
<p>Producto 6: Informe Mensual de las actividades desarrolladas como parte de sus funciones, con énfasis en el seguimiento de los contratos de la iluminación perimetral por luminarias LED con paneles solares fotovoltaicos en el Complejo Penitenciario La Joya</p> <ul style="list-style-type: none"> - Revisión de los sometidos (materiales y equipos) - Seguimiento de cronogramas y plan de trabajo. - Revisión y recomendación de la cuenta de avance - Viabilizar las soluciones técnicas que se requieran para el avance de la obra. - Informes semanales y reportes diarios - Resumen mensual de incidencias y no conformidades pendientes <p>Galería de Registro Fotográfico</p>	180 días	180 días calendarios desde la firma del contrato	
<p>Producto 7: Dosier final que incluya toda la documentación correspondiente a la gestión de calidad del proyecto:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Todos los reportes diarios • Informes Semanales • Resúmenes Mensuales • Registros de Incidencias • Registros de No Conformidades • Actas de Conformidad • Sometimientos de Materiales • Sometimientos de Equipos • Registros de Cambios 	210 días	210 días calendarios desde la firma del contrato	

La presentación del Entregable/ Producto, es el que da inicio al trámite de pago de los servicios de consultoría, sin este documento y los respectivos recibidos conforme, el PNUD no podrá tramitar los pagos del especialista. Es importante que se considere que el trámite de pago, una vez recibido el Informe aprobado con un Recibido Conforme, por el director de la Oficina de Infraestructura y Mantenimiento de MINGOB, toma aproximadamente, diez (10) días calendarios para hacer efectivo el pago.

F. ACUERDOS INSTITUCIONALES

El Oficial de Programa de la Oficina de PNUD en Panamá y Gerente del Proyecto, conjuntamente con la Oficina de Infraestructura y Mantenimiento del MINGOB y la Unidad Coordinadora del Proyecto, supervisarán directamente el trabajo del contratista de servicios de consultoría y ante ellos, el contratista de servicios, será directamente responsable de la presentación de informes mensuales y obtención de autorizaciones.

Los pagos al/ la especialista está sujetos a la aprobación y aceptación por escrito de los Entregables / Productos por parte del supervisor inmediato utilizando el formato que entregará PNUD” que debe presentar el especialista.

G. DURACION DE LOS TRABAJOS

Los trabajos tendrán una duración de siete (7) meses.

H. LOCALIZACION DE LOS TRABAJOS

Oficina de Infraestructura y Mantenimiento, Ministerio de Gobierno, Balboa.

Complejo Penitenciario La Joya en el corregimiento de las Garzas, Distrito de Panamá en la Provincia de Panamá.

I. REQUISITOS DE SELECCIÓN DEL ESPECIALISTA

Formación académica:

- Título Universitario en Ingeniería Eléctrica, Electrónica o Electromecánica.
- Post Grado y/o Maestría en Administración de Proyectos de construcción, Sistemas Eléctricos, Sistemas fotovoltaicos o Maestría afín al área de electricidad.

II. Años de experiencia:

Experiencia General:

- Experiencia en seguimiento y control de obras gestionadas por contratos de gobierno. (Indicar en la hoja de vida las fechas y detalle de los proyectos en que ha participado):

Experiencia Especifica:

- Experiencia profesional en labores en la industria de las energías renovables, específicamente en sistemas de iluminación suplidos por paneles solares (fotovoltaicos) en sistemas aislados de la red eléctrica, con el uso de baterías. (Detallar en la hoja de vida fecha de inicio y fin de los proyectos en que ha participado).
- Experiencia en proyectos de sistemas de iluminación energizados mediante paneles solares fotovoltaicos en sistemas aislados de la red eléctrica con el uso de baterías. (Incluir en la hoja de vida el detalle de fechas de inicio y fin de los proyectos en donde ha participado).
- Experiencia en proyectos de instalaciones eléctricas en diferentes áreas del país.

J. FORMA DE PAGO

El PNUD pagará al especialista el monto de honorarios que se especifique en el contrato. También se especificarán en el contrato que recibirá los viáticos para la movilización interna en territorio nacional, para las misiones exigidas por la consultoría, de conformidad con la tabla del Proyecto, previa autorización del director de Infraestructura y Mantenimiento del MINGOB.

El/la especialista recibirá el pago por honorarios, sujeto a la aprobación de los productos que deba entregar y a la aprobación con el Recibido Conforme correspondiente, por parte del director de Infraestructura y Mantenimiento del MINGOB.

Los contratos suscritos en la modalidad de Contrato Individual, no conllevan ningún adelanto de honorarios, ni en la fecha de inicio del

contrato, ni al inicio de los periodos de las consultorías específicas.

Entregable	Porcentaje a pagar	Monto
Producto N° 1	Correspondiente al veinte por ciento (12%) del total de la oferta.	Del monto de la oferta del proponente. (K 5)
Producto N° 2	Correspondiente al veinte por ciento (15%) del total de la oferta.	
Producto N° 3	Correspondiente al veinte por ciento (17%) del total de la oferta.	
Producto N° 4	Correspondiente al veinte por ciento (12%) del total de la oferta.	
Producto N° 5	Correspondiente al veinte por ciento (15%) del total de la oferta.	
Producto N° 6	Correspondiente al veinte por ciento (12%) del total de la oferta.	
Producto N° 7	Correspondiente al veinte por ciento (17%) del total de la oferta.	

ANEXO 2.

**CARTA DEL OFERENTE AL PNUD CONFIRMANDO INTERÉS Y DISPONIBILIDAD
PARA LA ASIGNACIÓN COMO CONTRATISTA INDIVIDUAL (CI)**

Fecha _____

**Señores
Programa de las Naciones Unidas para el Desarrollo
Panamá**

Estimados Señores,

Por la presente declaro que:

He leído, entendido y acepto los términos de referencia que describen las funciones y responsabilidades del proceso de referencia **4046 PAN 2021 -Servicios de Consultoría para la inspección de los trabajos de suministro e instalación del sistema de luminarias tipo LED con paneles solares en el Complejo Penitenciario La Joya.**

También he leído, entendido y acepto las Condiciones Generales del PNUD para la contratación de servicios de Contratistas Individuales;

- a) Por la presente propongo mis servicios y confirmo mi interés en realizar la asignación a través de la presentación de mi CV, que he firmado debidamente y adjunto como Anexo 1.
- b) En cumplimiento con los requerimientos de los Términos de Referencia, confirmo que estoy disponible por la duración total del contrato, y llevaré a cabo los servicios de la forma descrita en mi propuesta /metodología que adjunto como Anexo 3.
- c) Propongo realizar los servicios basado en la siguiente tarifa (seleccionar la opción correspondiente):
 - Un honorario diario de (indicar monto y moneda en palabras y en números) que incluye todos los gastos incurridos, ya sean directos e indirectos. **FAVOR NOTAR QUE EL MONTO GLOBAL DEBE COINCIDIR CON EL DESGLOSE DE COSTOS SOLICITADO MÁS ABAJO EN ESTE FORMULARIO MULTIPLICADO POR EL NUMERO DE DIAS DE CONSULTORIA**

Una suma global fija de (indicar monto y moneda en palabras y en números) FAVOR NOTAR QUE EL MONTO GLOBAL DEBE COINCIDIR CON EL DESGLOSE DE COSTOS SOLICITADO MÁS ABAJO EN ESTE FORMULARIO], pagadera en la forma descrita en los Términos de Referencia.

d) Para efectos de la evaluación, se incluye en el Anexo 2 el desglose del monto de la suma global fija mencionada anteriormente;

e) Reconozco que el pago de las cantidades antes mencionadas se realizará con base a la entrega de mis productos dentro del plazo especificado en los Términos de Referencia, los cuales estarán sujetos a la revisión del PNUD, la aceptación de estos, así como de conformidad con los procedimientos para la certificación de los pagos;

f) Esta oferta será válida por un período total de **mínimo 90 días** después de la fecha límite para la presentación de ofertas / propuestas;

g) Confirmando que no tengo parentesco en primer grado (madre, padre, hijo, hija, cónyuge/ pareja, hermano o hermana) actualmente contratado o empleado por alguna oficina o agencia de la ONU [revele el nombre del familiar, la Oficina de Naciones Unidas que contrata o emplea al pariente, así como el parentesco, si tal relación existiese];

h) Si fuese seleccionado para la asignación, procederé a (por favor marque la casilla apropiada):

- Firmar un Contrato Individual con PNUD;
- Solicitar a mi empleador [indicar nombre de la compañía/organización/ institución] que firme con el PNUD, por mí y en nombre mío, un Acuerdo de Préstamo Reembolsable (RLA por sus siglas en inglés). La persona de contacto y los detalles de mi empleador para este propósito son los siguientes:

i) Confirmando que (marcar todas las que apliquen):

- Al momento de esta aplicación, no tengo ningún Contrato Individual vigente, o cualquier otra forma de compromiso con cualquier Unidad de Negocio del PNUD;
- Actualmente estoy comprometido con el PNUD y/u otras entidades por el siguiente trabajo:

Asignación	Tipo de Contrato	Oficina PNUD / Nombre de Institución / Compañía	Duración del Contrato	Monto del Contrato

De igual manera, estoy esperando resultado de la convocatoria del/los siguiente(s) trabajo(s) para PNUD y/u otras entidades para las cuales he presentado una propuesta:

Asignación	Tipo de Contrato	Oficina PNUD / Nombre de Institución / Compañía	Duración del Contrato	Monto del Contrato

j) Comprendo perfectamente y reconozco que el PNUD no está obligado a aceptar esta propuesta; también comprendo y acepto que deberé asumir todos los costos asociados con su preparación y presentación, y que el PNUD en ningún caso será responsable por dichos costos, independientemente del efecto del proceso de selección.

k) Si usted es un ex-funcionario de las Naciones Unidas que se ha separado recientemente de la Organización:

Confirmando que he cumplido con la interrupción mínima de servicio requerida, antes que pueda ser elegible para un Contrato Individual.

l) Asimismo, comprendo perfectamente que, de ser incorporado como Contratista Individual, no tengo ninguna expectativa ni derechos en lo absoluto a ser reinstalado o recontratado como un funcionario de las Naciones Unidas.

m) ¿Alguno de sus familiares está empleado por el PNUD, cualquier otra organización de la ONU o cualquier otra organización internacional pública?

Sí No

Si la respuesta es Sí, brinde la siguiente información:

Nombre	Parentesco	Nombre de la Organización Internacional

n) ¿Tiene alguna objeción, en que nos contactemos con su empleador actual?

Sí No

o) ¿Es o ha sido, funcionario público permanente de su gobierno?

Si No

Si la respuesta es Sí, brinde información al respecto:

p) Liste tres personas (con las que no tenga parentesco) quienes estén familiarizadas con su personalidad y calificaciones:

Nombre completo	Correo electrónico/Teléfono	Empleo u Ocupación

q) ¿Ha sido arrestado, acusado o citado ante cualquier tribunal como acusado en un proceso penal, o condenado, multado o encarcelado por la violación de alguna ley (excluidas las infracciones menores de tránsito)?

Si No

Si la respuesta es Sí, dar detalles completos de cada caso en una declaración adjunta.

Certifico que las declaraciones hechas por mí en respuesta a las preguntas anteriores son verdaderas, completas y correctas a mi leal saber y entender. Entiendo que cualquier tergiversación u omisión material hecha en un formulario de Historial Personal u otro documento solicitado por la Organización puede resultar en la terminación del contrato de servicio o acuerdo de servicios especiales sin previo aviso.

Firma y aclaración de firma

NOTA: el PNUD podrá solicitar la presentación de los documentos que respalden las declaraciones que hizo anteriormente. No envíe ninguna prueba documental hasta que se le solicite y, en cualquier caso, no envíe los textos originales de referencias o testimonios a menos que se hayan obtenido para el uso exclusivo del PNUD.

Adjuntos a la Carta del Oferente:

- CV (debe incluir información de Educación/Calificaciones, Certificaciones Profesionales, Experiencia laboral)
- Desglose de costos, que respaldan el precio final por todo incluido según el Formulario
- Propuesta técnica/metodológica (mediante breve descripción del enfoque del trabajo a ser realizado)

ANEXO 2 – CARTA DEL OFERENTE Y DESGLOSE DE GASTOS¹
 QUE RESPALDAN LA PROPUESTA FINANCIERA TODO- INCLUIDO

A. DESGLOSE DE COSTOS, que respaldan el precio final por todo incluido

Rubro	Indicar unidad de medida mes	Cantidad \$ mes	Total por la duración del contrato
Costos Personales			
Honorarios Profesionales			
Seguro de vida			
Seguro médico			
Comunicaciones			
Transporte local			
Otros (favor especificar)			
...			
Viajes al lugar de destino²			
Ticket aéreo (ida y vuelta)			
Viático			
Seguro de viaje			
Gastos terminales			
Otros (favor especificar)			
..			

B. DESGLOSE DE COSTOS, por entregable (base para los pagos):

Entregables / Productos	% de pago	Monto (USD)
Producto 1	12%	
Producto 2	15%	

¹ Los costos deben cubrir únicamente los requerimientos identificados en los Términos de Referencia (TdRs)

² Costos de viaje no se requieren, si el Contratista Individual trabaja desde su lugar.

Producto 3	17%	
Producto 4	12%	
Producto 5	15%	
Producto 6	12%	
Producto 7	17%	
TOTAL de la oferta por todo concepto (USD)	100%	

Nombre completo y Firma:

[Insertar fecha]

Correo electrónico:

Teléfono:

PROPUESTA TECNICA/METODOLOGICA

[Insertar fecha]

Señores

Programa de las Naciones Unidas para el Desarrollo

[Ciudad – País]

ID 4046 PAN 2021 “Servicios de Consultoría para la inspección de los trabajos de suministro e instalación del sistema de luminarias tipo LED con paneles solares en el Complejo Penitenciario La Joya”.

- 1. Capacidades para desarrollar la consultoría**
- 2. Marco conceptual (máximo una hoja)**
- 3. Matriz de trabajo para los productos/hitos a entregar**
- 4. Descripción de la metodología**
- 5. Cronograma de actividades**



ANEXO 3

PROGRAMA DE NACIONES UNIDAS PARA EL DESARROLLO CONTRATO PARA LOS SERVICIOS DE CONTRATISTA INDIVIDUAL

No _____

El presente contrato celebrado el día __ de __ de 20__ entre el Programa de Naciones Unidas para el Desarrollo (en adelante denominado el “PNUD”) y _____ (en adelante denominado “el Contratista Individual”) cuya dirección es:

VISTO que el PNUD desea contratar los servicios del Contratista Individual bajo los términos y condiciones establecidas a continuación, y;

CONSIDERANDO que el Contratista Individual se encuentra preparado y dispuesto a aceptar este Contrato con el PNUD, conforme dichos términos y dichas condiciones,

A CONTINUACIÓN, las Partes acuerdan por el presente, lo siguiente:

1. Características de los servicios

El Contratista Individual deberá prestar los servicios como se describen en los Términos de Referencia, los cuales son parte integral de este Contrato y el cual se adjunta como (Anexo 1 en el siguiente Lugar(es) de Destino:

2. Duración

El presente Contrato Individual comenzará el [insertar fecha], y vencerá una vez que se cumpla satisfactoriamente con los servicios descritos en los Términos de Referencia mencionados arriba, pero no más tarde del [insertar fecha] a menos que sea rescindido previamente conforme a los términos del presente Contrato. El presente Contrato se encuentra sujeto a las Condiciones Generales de Contratos para Contratistas Individuales que se encuentran disponible en la página web del PNUD (<http://www.undp.org/procurement>) y que se incorporan al presente como *Anexo II*.

3. Consideraciones

Como plena consideración por los servicios prestados por el Contratista Individual en virtud de los términos del presente Contrato, en los que se incluye, a no ser que se ha especificado de otra manera, el viaje hasta y desde el Lugar(es) de Destino; el PNUD deberá pagar al Contratista Individual una cantidad total de [moneda] _____ de conformidad con la tabla descrita a continuación ³. Los pagos deberán realizarse

³ Para pagos que no están basados a una suma global por productos, se debe indicar el número máximo de días/horas/unidades trabajados así como cualquier otro pago (viaje, per diem) y el correspondiente honorario en la tabla de Productos Entregables de arriba

seguidos de una certificación del PNUD que los servicios relacionados con cada uno de los productos entregables han sido alcanzados, si fuese el caso, antes o en la fecha establecida del cronograma que se especifican a continuación en cada fase.

PRODUCTOS ENTREGABLES	FECHA ENTREGA	CANTIDAD [MONEDA]

Si viajes imprevistos fuera del Lugar(es) de Destino son requeridos por el PNUD, y bajo acuerdo previo por escrito; dicho viaje deberá ser sufragado por el PNUD y el Contratista Individual recibirá un *per diem* que no exceda la tarifa de subsistencia diaria

Cuando dos monedas se encuentran involucradas, el tipo de cambio que se utiliza será el de Naciones Unidas y que se encuentre vigente el día que PNUD le solicite a su banco que efectúe el pago (s).

4. Derechos y Obligaciones del Contratista Individual

Los derechos y deberes del Contratista Individual se limitan estrictamente a los términos y condiciones del presente Contrato, incluyendo sus Anexos. Por consiguiente, el Contratista Individual no tendrá derecho a recibir ningún beneficio, pago, subsidio, indemnización o derecho, a excepción a lo que se dispone expresamente en el presente Contrato. El Contratista Individual se responsabiliza por reclamos de terceros que surjan de actos u omisiones por parte del Contratista Individual en el curso de su desempeño del presente Contrato; y en ninguna circunstancia deberá tomarse al PNUD como responsable de dichos reclamos de terceros.

El Contratista Individual ha presentado un Certificado de buena salud y de confirmación de inmunización.

5. Beneficiarios

El Contratista Individual designa a _____ como beneficiario de cualquier suma adeudada en virtud del presente Contrato en caso de fallecimiento del Contratista Individual mientras presta los servicios del presente. Esto incluye el pago de cualquier servicio incurrido de seguro de responsabilidad civil atribuibles a la ejecución de servicios al PNUD.

Dirección postal, correo electrónico y teléfono del beneficiario:

Dirección postal, correo electrónico y teléfono del contacto de emergencia (en caso de diferir con el beneficiario)

EN FE DE LO CUAL, las Partes mencionadas otorgan el presente Contrato.

En virtud de la firma del presente, yo, el Contratista Individual conozco y acuerdo haber leído y aceptado los términos del presente Contrato, incluyendo las Condiciones Generales de Contratos para Contratistas Individuales disponible en el sitio web del PNUD (<http://www.undp.org/procurement>) y adjunto como Anexo II que forman parte integral del presente Contrato; y del cual he leído y comprendido y acordado a cumplir conforme a los estándares de conducta establecidos en el boletín del Secretario General ST/SGB/2003/13 del 9 de Octubre de 2003, titulado “Medidas Especiales para Proteger contra la Explotación y el Abuso Sexual” y el ST/SGB/2002/9 del 18 de Junio de 2002,

titulado “Estatuto relativo a la Condición y a los Derechos y Deberes básicos de los Funcionarios que no forman parte del personal de la Secretaría y de los Expertos en Misión”.

FUNCIONARIO AUTORIZADO:

CONTRATISTA INDIVIDUAL:

Programa de Naciones Unidas para el Desarrollo

CONDICIONES GENERALES PARA CONTRATOS DE SERVICIOS DE CONTRATISTAS INDIVIDUALES

1. CONDICIÓN JURÍDICA

Se considerará que el Contratista Individual tiene la condición jurídica de un contratista independiente con respecto al Programa de las Naciones Unidas para el Desarrollo (PNUD), y no será considerado bajo ningún concepto, como “miembro del personal” del PNUD, en virtud del Reglamento del Personal de la ONU, o como “funcionario” del PNUD, en virtud de la Convención de Privilegios e Inmunidades de las Naciones Unidas, adoptada por la Asamblea General de las Naciones Unidas el 13 de Febrero de 1946. Del mismo modo, ninguna disposición dentro del presente Contrato o con relación al mismo establecerá la relación de empleado y empleador, mandante y agente, entre el PNUD y el Contratista Individual. Los funcionarios, representantes, empleados o subcontratistas del PNUD y del Contratista Individual, si hubiere, no se considerarán bajo ningún concepto como empleados o agentes del otro, y el PNUD y el Contratista Individual serán los únicos responsables de todo reclamo que pudiere surgir de la contratación de dichas personas o entidades o con relación a la misma.

2. ESTÁNDARES DE CONDUCTA

En General: El Contratista Individual no solicitará ni aceptará instrucciones de ninguna autoridad externa al PNUD en relación con el desempeño de sus obligaciones conforme a las disposiciones del presente Contrato. En caso de que cualquier autoridad externa al PNUD buscara imponer cualquier instrucción sobre el presente Contrato, con respecto al desempeño del Contratista Individual en virtud del presente Contrato, el mismo deberá notificar de inmediato al PNUD y brindar toda asistencia razonable requerida por el PNUD. El Contratista Individual evitará cualquier acción que pudiera afectar de manera adversa al PNUD y llevará a cabo los servicios comprometidos bajo este Contrato velando en todo momento por los intereses del PNUD. El Contratista Individual garantiza que ningún funcionario, representante, empleado o agente del PNUD ha recibido o recibirá ningún beneficio directo o indirecto como consecuencia del presente Contrato o de su adjudicación por parte del Contratista. El Contratista Individual deberá cumplir con toda ley, decreto, norma y reglamento a los cuales se encuentre sujeto el presente Contrato. Asimismo, en el desempeño de sus obligaciones, el Contratista Individual deberá cumplir con los estándares de conducta establecidos en el Boletín del Secretario General ST/SGB/2002/9 del 18 de Junio de 2002, titulado “Estatuto relativo a la Condición y a los Derechos y Deberes básicos de los Funcionarios que no forman parte del personal de la Secretaría y de los Expertos en Misión”. El Contratista Individual deberá cumplir con todas las Normas de Seguridad emitidas por el PNUD. El incumplimiento de dichas normas de seguridad constituyen los fundamentos para la rescisión del Contrato individual por causa justificada.

Prohibición de Explotación y Abuso Sexual: En el desempeño del presente Contrato, el Contratista Individual deberá cumplir con los estándares de conducta establecidos en el boletín del Secretario General ST/SGB/2003/13 del 9 de Octubre de 2003, titulado “Medidas Especiales para Proteger contra la Explotación y el Abuso Sexual”. Específicamente, el Contratista Individual no se involucrará en conducta alguna que pueda constituir la explotación o el abuso sexual, como se define en el boletín.

El Contratista Individual reconoce y acuerda que el incumplimiento de cualquier disposición del presente Contrato constituye un incumplimiento de una cláusula esencial del mismo y, junto con otros derechos jurídicos o soluciones jurídicas disponibles para cualquier persona, se considerará como fundamento para la rescisión del presente Contrato. Asimismo, ninguna disposición establecida en el presente limitará el derecho del PNUD de referir cualquier incumplimiento de los estándares de conducta antemencionados a las autoridades nacionales pertinentes para tomar la debida acción judicial.

3. DERECHOS INTELECTUALES, PATENTES Y OTROS DERECHOS DE PROPIEDAD

El derecho al equipamiento y los suministros que pudieran ser proporcionados por el PNUD al Contratista Individual para el desempeño de cualquier obligación en virtud del presente Contrato deberá permanecer con el PNUD y dicho equipamiento deberá devolverse al PNUD al finalizar el presente Contrato o cuando ya no sea necesario para el Contratista Individual. Dicho equipamiento, al momento de devolverlo al PNUD, deberá estar en las mismas condiciones que cuando fue entregado al Contratista Individual, sujeto al deterioro normal. El Contratista Individual será responsable de compensar al PNUD por el equipo dañado o estropeado independientemente del deterioro normal del mismo.

El PNUD tendrá derecho a toda propiedad intelectual y otros derechos de propiedad incluyendo pero no limitándose a ello: patentes, derechos de autor y marcas registradas, con relación a productos, procesos, inventos, ideas, conocimientos técnicos, documentos y otros materiales que el Contratista Individual haya preparado o recolectado en consecuencia o durante la ejecución del presente Contrato, y el Contratista Individual reconoce y acuerda que dichos productos, documentos y otros materiales constituyen trabajos llevados a cabo en virtud de la contratación del PNUD. Sin embargo, en caso de que dicha propiedad intelectual u otros derechos de propiedad consistan en cualquier propiedad intelectual o derecho de propiedad del Contratista Individual: (i) que existían previamente al desempeño del Contratista Individual de sus obligaciones en virtud del presente Contrato, o (ii) que el Contratista Individual pudiera desarrollar o adquirir, o pudiera haber desarrollado o adquirido, independientemente del desempeño de sus obligaciones en virtud del presente Contrato, el PNUD no reclamará ni deberá reclamar interés de propiedad alguna sobre la misma, y el Contratista Individual concederá al PNUD una licencia perpetua para utilizar dicha propiedad intelectual u otro derecho de propiedad únicamente para el propósito y para los requisitos del presente Contrato. A solicitud del PNUD, el Contratista Individual deberá seguir todos los pasos necesarios, legalizar todos los documentos necesarios y generalmente deberá garantizar los derechos de propiedad y transferirlos al PNUD, de acuerdo con los requisitos de la ley aplicable y del presente Contrato.

Sujeto a las disposiciones que anteceden, todo mapa, dibujo, fotografía, mosaico, plano, informe, cálculo, recomendación, documento y toda información compilada o recibida por el Contratista Individual en virtud del presente Contrato será de propiedad del PNUD; y deberá encontrarse a disposición del PNUD para su uso o inspección en momentos y lugares razonables y deberá ser considerada como confidencial y entregada únicamente a funcionarios autorizados del PNUD al concluir los trabajos previstos en virtud del presente Contrato.

4. NATURALEZA CONFIDENCIAL DE LOS DOCUMENTOS Y DE LA INFORMACIÓN.

La información considerada de propiedad del PNUD o del Contratista Individual y que es entregada o revelada por una de las Partes (“Revelador”) a la otra Parte (“Receptor”) durante el cumplimiento del presente Contrato, y que es designada como confidencial (“Información”), deberá permanecer en confidencia de dicha Parte y ser manejada de la siguiente manera: el Receptor de dicha información deberá llevar a cabo la misma discreción y el mismo cuidado para evitar la revelación, publicación o divulgación de la Información del Revelador, como lo haría con información similar de su propiedad que no desea revelar, publicar o divulgar; y el Receptor podrá utilizar la Información del Revelador únicamente para el propósito para el cual le fue revelada la información. El Receptor podrá revelar Información confidencial a cualquier otra parte mediante previo acuerdo por escrito con el Revelador así como con los empleados, funcionarios, representantes y agentes del Receptor que tienen necesidad de conocer dicha Información para cumplir con las obligaciones del Contrato. El Contratista Individual podrá revelar Información al grado requerido por ley, siempre que se encuentre sujeto y sin excepción alguna a los Privilegios e Inmunidades del PNUD. El Contratista Individual notificará al PNUD con suficiente antelación, cualquier solicitud para revelar Información de manera tal

que le permita al PNUD un tiempo razonable para tomar medidas de protección o cualquier otra acción adecuada previa a dicha revelación. El PNUD podrá revelar la Información al grado requerido de conformidad a la Carta de las Naciones Unidas, a las resoluciones o reglamentos de la Asamblea General o los otros organismos que gobierna, o a las normas promulgadas por el Secretario General. El Receptor no se encuentra impedido de revelar la Información obtenida por un tercero sin restricciones; revelada por un Revelador a un tercero sin obligación de confidencialidad; que el Receptor conoce de antemano; o que ha sido desarrollada por el Receptor de manera completamente independiente a cualquier Información que le haya sido revelada en virtud del presente Contrato. Las obligaciones y restricciones de confidencialidad mencionadas se encontrarán vigentes durante la duración del Contrato, incluyendo cualquier extensión del mismo; y, a menos que se disponga de otro modo en el Contrato, permanecerán vigentes una vez rescindido el Contrato.

5. SEGURO MÉDICO Y DE VIAJE Y SEGURO POR FALLECIMIENTO, ACCIDENTE O ENFERMEDAD

En caso de que el PNUD requiera que el Contratista Individual viaje más allá de la distancia habitual de la residencia del mismo, y bajo previo acuerdo por escrito, dicho viaje será cubierto por el PNUD. Dicho viaje será en categoría económica cuando sea realizado por avión.

El PNUD podrá requerir que el Contratista Individual presente un Certificado de Buena Salud emitido por un médico autorizado antes de comenzar con el trabajo en cualquiera de las oficinas o predios del PNUD o antes de comprometerse para cualquier viaje requerido por el PNUD o con relación al desempeño del presente Contrato. El Contratista Individual deberá brindar dicho Certificado de Buena Salud lo antes posible una vez se le haya requerido, y antes de comprometerse para cualquier viaje, y el Contratista Individual garantiza la veracidad de dicho Certificado, incluyendo pero no limitándose a ello, la confirmación de que el Contratista Individual ha sido completamente informado sobre los requisitos de inoculación para el país o los países a los cuales el viaje sea autorizado.

En caso de fallecimiento, accidente o enfermedad del Contratista Individual atribuible al desempeño de servicios en nombre del PNUD en virtud de los términos del presente Contrato mientras que el Contratista Individual se encuentra viajando a expensas del PNUD o desempeñando cualquier servicio en virtud del presente Contrato en cualquier oficina o predio del PNUD, el Contratista Individual o sus empleados, tendrán derecho a indemnización, equivalente a aquella brindada en virtud de la póliza de seguros del PNUD, disponible bajo petición.

6. PROHIBICIÓN PARA CEDER; MODIFICACIONES

El Contratista no podrá ceder, transferir, dar en prenda o enajenar el presente Contrato, en todo o en parte, ni sus derechos, títulos u obligaciones en virtud del mismo, salvo que contara con el consentimiento escrito previo del PNUD, y cualquier intento de lo antedicho será anulado e invalidado. Los términos y condiciones de cualquier trámite adicional, licencias u otras formas de consentimiento con respecto a cualquier bien o servicio a ser brindado en virtud del presente Contrato no será válido ni vigente contra el PNUD ni constituirá de modo alguno un Contrato para el PNUD, a menos que dicho trámite, licencia u otros formatos de Contratos son el sujeto de un trámite válido por escrito realizado por el PNUD. Ninguna modificación o cambio del presente Contrato será considerado válido o vigente contra el PNUD a menos que sea dispuesto mediante enmienda válida por escrito al presente Contrato firmada por el Contratista Individual y un funcionario autorizado o una autoridad reconocida del PNUD para contratar.

7. SUBCONTRATACIÓN

En el caso en que el Contratista Individual requiriera de los servicios de subcontratistas para desempeñar cualquier obligación en virtud del presente Contrato, el Contratista Individual deberá obtener la aprobación previa por escrito del PNUD para todos los subcontratistas.

El PNUD podrá, a su discreción, rechazar cualquier subcontratista propuesto o exigir su remoción sin justificación alguna y dicho rechazo no dará derecho al Contratista Individual de reclamar ningún retraso en el desempeño o de mencionar excusas para el incumplimiento de cualquiera de sus obligaciones en virtud del presente Contrato. El Contratista Individual será el único responsable de todos los servicios y obligaciones prestados/as por sus subcontratistas. Los términos de todos los subcontratos estarán sujetos y deberán ajustarse a las disposiciones del presente Contrato.

8. UTILIZACIÓN DEL NOMBRE, EMBLEMA O SELLO OFICIAL DE LAS NACIONES UNIDAS

El Contratista Individual no publicitará o hará público el hecho de que está prestando servicios para el PNUD para su beneficio comercial o su activo, ni utilizará de modo alguno el nombre, emblema o sello oficial del PNUD o abreviatura alguna del nombre del PNUD con fines vinculados a su actividad comercial o con cualquier otro fin.

9. INDEMNIZACIÓN

El Contratista indemnizará, defenderá y mantendrá indemne a su costa al PNUD, a sus funcionarios, agentes y empleados contra todos los juicios, reclamos, demandas y responsabilidades de toda naturaleza o especie, incluidos todos los costos y gastos por litigios, honorarios de abogados, pagos y daños de liquidación, basándose o que surjan de o con relación a: (a) alegatos o reclamos sobre el uso por parte del PNUD de cualquier artículo patentado, material protegido por derechos de autor o por otros bienes o servicios brindados para el PNUD para su uso en virtud de los términos del presente Contrato, en todo o en parte, en conjunto o por separado, constituye una infracción de cualquier patente, derechos de autor, derechos de marca u otros derechos intelectuales de terceros; o (b) cualquier acto u omisión del Contratista Individual o de cualquier subcontratista o de cualquier persona empleada directa o indirectamente por los mismos para la ejecución del presente Contrato, que pudiera derivar en responsabilidad jurídica de cualquier parte ajena al presente Contrato, incluyendo pero no limitándose a ello, reclamos y responsabilidades que se vinculen con indemnizaciones por accidentes de trabajo de los empleados.

10. SEGUROS

El Contratista Individual deberá pagar al PNUD de inmediato por toda pérdida, destrucción o daño a la propiedad del PNUD causada por el Contratista Individual o por cualquier subcontratista, o por cualquier persona empleada en forma directa o indirecta por los mismos para la ejecución del presente Contrato. El Contratista Individual es el único responsable de tomar y mantener un seguro apropiado requerido para cumplir con todas sus obligaciones en virtud del presente Contrato. Asimismo, el Contratista Individual será el responsable de tomar a su costo, todo seguro de vida, salud o cualesquiera otros seguros que considere apropiados para cubrir el período durante el cual el Contratista Individual deberá prestar sus servicios en virtud del presente Contrato. El Contratista Individual reconoce y acuerda que ninguno de los arreglos de contratación de seguros que el Contratista Individual pudiera realizar, serán interpretados como una limitación de la responsabilidad del mismo que pudiera surgir en virtud del presente Contrato o con relación al mismo.

11. EMBARGO PREVENTIVO Y DERECHO DE GARANTÍA REAL

El Contratista Individual no provocará ni permitirá que un derecho de garantía real, embargo preventivo o gravamen constituido o trabado por alguna persona sea incluido o permanezca en el expediente de cualquier oficina pública o en un archivo del PNUD para cobrar cualquier deuda monetaria vencida o por vencerse al Contratista Individual y que se le deba en virtud del trabajo realizado o por bienes o materiales suministrados conforme al presente Contrato o en razón de cualquier otra demanda o reclamo contra el Contratista Individual.

12. FUERZA MAYOR; OTRAS MODIFICACIONES EN LAS CONDICIONES.

En el caso de cualquier evento de fuerza mayor y tan pronto como sea posible a partir de que el mismo haya tenido lugar, el Contratista Individual comunicará este hecho por escrito con todos los detalles correspondientes al PNUD así como de cualquier cambio que tuviera lugar si el Contratista Individual no pudiera, por este motivo, en todo o en parte, llevar a cabo sus obligaciones ni cumplir con sus responsabilidades bajo el presente Contrato. El Contratista Individual también notificará al PNUD sobre cualquier otra modificación en las condiciones o sobre la aparición de cualquier acontecimiento que interfiriera o amenazara interferir con la ejecución del presente Contrato. El Contratista Individual deberá presentar también un estado de cuenta al PNUD sobre los gastos estimados que seguramente serán incurridos durante el cambio de condiciones o el acontecimiento, no más de quince (15) días a partir de la notificación de fuerza mayor o de otras modificaciones en las condiciones u otro acontecimiento. Al recibir la notificación requerida bajo esta cláusula, el PNUD tomará las acciones que, a su criterio, considere convenientes o necesarias bajo las circunstancias dadas, incluyendo la aprobación de una extensión de tiempo razonable a favor del Contratista Individual para que el mismo pueda llevar a cabo sus obligaciones bajo el presente Contrato.

En caso de que el Contratista Individual no pudiera cumplir con las obligaciones contraídas bajo el presente Contrato, ya sea parcialmente o en su totalidad, en razón del evento de fuerza mayor ocurrido, el PNUD tendrá el derecho de suspender o rescindir el presente Contrato en los mismos términos y condiciones previstos en el Artículo titulado “Rescisión”, salvo que el período de preaviso será de cinco (5) días en lugar de cualquier otro período de notificación. En cualquier caso, el PNUD tendrá derecho a considerar al Contratista Individual como permanentemente incapaz de prestar sus obligaciones en virtud del presente Contrato en caso de que el Contratista Individual sufriera un período de suspensión en exceso de treinta (30) días.

Fuerza mayor, tal como se la entiende en esta cláusula, significa actos fortuitos, de guerra (declarada o no) invasión, revolución, insurrección u otros actos de naturaleza o fuerza similar, siempre que dichos actos surjan por causas ajenas al control, falta o negligencia del Contratista Individual. El Contratista Individual reconoce y acuerda que, con respecto a cualquier obligación en virtud del presente Contrato que el mismo deberá desempeñar en o para cualquier área en la cual el PNUD se vea comprometido, o se prepare para comprometerse, o para romper el compromiso con cualquier operación de paz, humanitaria o similar, cualquier demora o incumplimiento de dichas obligaciones que surjan o que se relacionen con condiciones extremas dentro de dichas áreas o cualquier incidente de disturbio civil que ocurra en dichas áreas, no se considerarán como tal, casos de fuerza mayor, en virtud del presente Contrato.

13. RESCISIÓN

Cualquiera de las partes podrá rescindir el presente Contrato, en su totalidad o parcialmente, notificando a la otra parte por escrito. El período de notificación será de cinco (5) días para contratos con una duración menor a dos (2) meses; y catorce (14) días para contratos con mayor duración. La iniciación de un procedimiento arbitral o de conciliación según la cláusula que se indica más abajo, no se considerará como “justificación”, ni en sí misma una rescisión del presente Contrato.

El PNUD podrá sin perjuicio de ningún otro derecho o recurso al que pudiera tener lugar, rescindir el presente Contrato en caso de que: (a) el Contratista Individual fuera declarado en quiebra o sujeto a liquidación judicial o fuera declarado insolvente, o si el Contratista Individual solicitara una moratoria sobre cualquier obligación de pago o reembolso, o solicitara ser declarado insolvente; (b) se le concediera al Contratista Individual una moratoria o se le declarara insolvente; el Contratista Individual cediera sus derechos a uno o más de sus acreedores; (c) se nombrara a algún Beneficiario a causa de la insolvencia del Contratista Individual, (d) el Contratista Individual ofrezca una liquidación en lugar de quiebra o sindicatura; o (e) el PNUD determine en forma razonable que el Contratista Individual se encuentra sujeto a un cambio materialmente adverso en su condición financiera que amenaza con dañar o afectar en forma sustancial la habilidad del Contratista Individual para desempeñar cualesquiera de sus obligaciones en virtud del presente Contrato.

En caso de cualquier rescisión del Contrato, mediante recibo de notificación de rescisión por parte del PNUD, el Contratista Individual deberá, excepto a como pudiera ser ordenado por el PNUD en dicha notificación de rescisión o por escrito: (a) tomar de inmediato los pasos para cumplir con el desempeño de cualquier obligación en virtud del presente Contrato de manera puntual y ordenada, y al realizarlo, reducir los gastos al mínimo; (b) abstenerse de llevar a cabo cualquier compromiso futuro o adicional en virtud del presente Contrato a partir de y luego de la fecha de recepción de dicha notificación; (c) entregar al PNUD en virtud del presente Contrato, todo plano, dibujo, toda información y cualquier otra propiedad completados/as en su totalidad o parcialmente; (d) desempeñar por completo el trabajo no terminado; y (e) llevar a cabo toda otra acción que pudiera ser necesaria, o que el PNUD pudiera ordenar por escrito, para la protección y preservación de cualquier propiedad, ya sea tangible o intangible, con relación al presente Contrato que se encuentre en posesión del Contratista Individual y sobre el cual el PNUD tiene o pudiera tener un interés.

En caso de cualquier tipo de rescisión del presente Contrato, el PNUD únicamente tendrá la obligación de pagar al Contratista Individual una indemnización en forma prorrateada por no más del monto real del trabajo brindado a satisfacción del PNUD de acuerdo con los requisitos del presente Contrato. Los gastos adicionales incurridos por el PNUD que resulten de la rescisión del Contrato por parte del Contratista Individual podrán ser retenidos a causa de cualquier suma que el PNUD le deba al Contratista Individual.

14. NO-EXCLUSIVIDAD

El PNUD no tendrá obligación o limitación alguna con respecto a su derecho de obtener bienes del mismo tipo, calidad y cantidad, o de obtener cualquier servicio del tipo descrito en el presente Contrato, de cualquier fuente en cualquier momento.

15. EXENCIÓN IMPOSITIVA

El Artículo II, sección 7 de la Convención sobre Privilegios e Inmunidades de las Naciones Unidas dispone, entre otras cosas, que las Naciones Unidas, incluidos sus órganos subsidiarios, quedarán exentos del pago de todos los impuestos directos, salvo las tasas por servicios públicos; además se exime a las Naciones Unidas de pagar los derechos aduaneros e impuestos similares en relación con los artículos importados o exportados para uso oficial. Si alguna autoridad de gobierno se negase a reconocer la exención impositiva de las Naciones Unidas en relación con dichos impuestos, derechos o cargos, el Contratista Individual consultará de inmediato al PNUD a fin de determinar un procedimiento que resulte aceptable para ambas partes. El PNUD no tendrá responsabilidad alguna por concepto de impuestos, derechos u otros cargos similares a ser pagados por el Contratista Individual con respecto a cualquier monto pagado al Contratista Individual en virtud del presente Contrato, y el Contratista Individual reconoce que el

PNUD no emitirá ningún estado de ingresos al Contratista Individual con respecto a cualesquiera de los pagos mencionados.

16. AUDITORIA E INVESTIGACIÓN

Cada factura pagada por el PNUD será objeto de una auditoría post pago realizada por auditores, tanto internos como externos del PNUD o por otros agentes autorizados o calificados del PNUD en cualquier momento durante la vigencia del Contrato y por un período de dos (2) años siguientes a la expiración del Contrato o previa terminación del mismo. El PNUD tendrá derecho a un reembolso por parte del Contratista Individual por los montos que según las auditorías fueron pagados por el PNUD a otros rubros que no están conforme a los términos y condiciones del Contrato.

El Contratista Individual reconoce y acepta que, de vez en cuando, el PNUD podrá llevar a cabo investigaciones relacionadas con cualquier aspecto del Contrato o al otorgamiento mismo sobre las obligaciones desempeñadas bajo el Contrato, y las operaciones del Contratista Individual generalmente en relación con el desarrollo del Contrato... El derecho del PNUD para llevar a cabo una investigación y la obligación del Contratista Individual de cumplir con dicha investigación no se extinguirán por la expiración del Contrato o previa terminación del mismo. El Contratista Individual deberá proveer su plena y oportuna cooperación con las inspecciones, auditorías posteriores a los pagos o investigaciones. Dicha cooperación incluirá, pero no se limita a la obligación del Contratista Individual de poner a disposición su personal y la documentación pertinente para tales fines en tiempos razonables y en condiciones razonables y de conceder acceso al PNUD a las instalaciones del Contratista Individual en momentos razonables y condiciones razonables en relación con este acceso al personal del Contratista Individual y a la documentación pertinente. El Contratista Individual exigirá a sus agentes, incluyendo pero no limitándose a ello, sus abogados, contadores u otros asesores, cooperar razonablemente con las inspecciones, auditorías posteriores a los pagos o investigaciones llevadas a cabo por el PNUD .

17. RESOLUCIÓN DE CONFLICTOS

Resolución Amigable: El PNUD y el Contratista Individual realizarán todos los esfuerzos posibles para resolver en forma amigable cualquier disputa, controversia o reclamo que surgiese en relación con el presente Contrato o con alguna violación, rescisión o invalidez vinculada al mismo. En caso de que las partes desearan buscar una solución amigable a través de un proceso de conciliación, el mismo tendrá lugar de acuerdo con las Reglas de Conciliación de la CNUDMI (en inglés, UNCITRAL) vigentes en ese momento o conforme a cualquier otro procedimiento que puedan acordar las partes.

Arbitraje: A menos que las disputas, controversias o reclamos que surgieran entre las Partes con relación al presente Contrato, o con el incumplimiento, rescisión o invalidez del mismo, se resolvieran amigablemente de acuerdo con lo estipulado anteriormente, dicha disputa, controversia o reclamo podrá ser presentada por cualquiera de las Partes para la iniciación de un proceso de arbitraje según el Reglamento de Arbitraje de la CNUDMI vigente en ese momento. Las decisiones del tribunal

arbitral estarán basadas en principios generales de Derecho Comercial Internacional. Para todo interrogatorio en busca de evidencia, el tribunal arbitral deberá guiarse por el Reglamento Suplementario que gobierna la Presentación y Recepción de la Evidencia en Arbitraje Comercial Internacional de la Asociación Internacional de Abogados, edición 28 de Mayo de 1983. El tribunal arbitral tendrá el derecho de ordenar la devolución o destrucción de los bienes o de cualquier propiedad, ya sea tangible o intangible, o de cualquier información confidencial brindada en virtud del presente Contrato, u ordenar la rescisión del Contrato, u ordenar que se tome cualquier otra medida preventiva con respecto a los bienes, servicios o cualquier otra propiedad, ya sea tangible o intangible, o de cualquier información confidencial brindada en virtud del presente Contrato, en forma adecuada, y de conformidad con la autoridad del tribunal arbitral según lo dispuesto en el Artículo 26 (“Medidas Provisionales de Protección”) y el Artículo 32 (“Forma y Efecto de la Adjudicación”) del Reglamento de Arbitraje de la CNUDMI. El tribunal arbitral no tendrá autoridad para determinar sanciones punitivas. Asimismo, a menos que se exprese de otro modo en el Contrato, el tribunal arbitral no tendrá autoridad alguna para adjudicar intereses que excedan la tasa LIBOR vigente al momento, y cualquier interés deberá ser interés simple únicamente. Las Partes estarán obligadas por el fallo arbitral resultante del citado proceso de arbitraje a modo de resolución final para toda controversia, reclamo o disputa.

18. PRIVILEGIOS E INMUNIDADES

Nada que estuviere estipulado en el presente Contrato o que con el mismo se relacionare, se considerará como renuncia, expresa o tácita, a los Privilegios e Inmunidades de las Naciones Unidas incluyendo a sus órganos subsidiarios.